**A RETOURNER AVANT LE / *TO BE SENT BEFORE* : 1er mai / may, 1st**


**Service Hébergement / Accommodation Department**
B.P. 2200 - 34027 MONTPELLIER CEDEX 1 - FRANCE
**Tel : +33 (0) 4 67 61 67 61 / Fax : +33 (0) 4 67 61 66 84**
e.mail : hebergement@enjoy-montpellier.com
Organisme Local de Tourisme - Autorisation n° AU 034 96 0003


**NOM / *NAME*** **PRENOM / *SURNAME***

**SOCIETE / *COMPANY***

**ADRESSE / *ADDRESS***

**CODE POSTAL/*ZIP CODE*** **VILLE / *CITY***

**PAYS / *COUNTRY***

**TÉLÉPHONE / *PHONE*** **FAX**

- Je réserve dans un hôtel ***/ Please reserve a hotel*** : *4 ** □ *3 ** □ *2 ** □ *ou à défaut ……**
  ……chambre(s) pour */ **room(s) for*** ….. personne(s)***/person(s) :*** Simple/***Single***□ Double/***Double***□ 2 lits/***Twin beds***□
- J'arriverai à Montpellier le.. …….Juin et repartirai le.. …….Juin 2009 / ***I will arrive on ….. and will leave on June,……..***
- Je serai accompagné(e) par / ***I will be accompanied by :*** ……..
- Je souhaite être logé dans le même hôtel que / ***I want to be accommodated in the same hotel as :*** ……

**Frais / Accommodation Fee** (Taxe de séjour non incluse ***/ Touristic tax not included)***

| Catégorie **/ Class** | Prix Mini / Maxi par nuit **Price Mini / Maxi / night** | Montant des Arrhes **Deposit Amount** | Nombre de Chambres **Number of Rooms** | **Total** |
|---|---|---|---|---|
| **4 *** | *180 € / 220 €* | *180 €* | x ..... | ..... € |
| **3 *** | *100 € / 160 €* | *100 €* | x ..... | ..... € |
| **2 *** | *70 € /100 €* | *80 €* | x ..... | ..... € |

Les prix s'entendent par chambre et par nuit, petit-déjeuner, T.V.A. et service compris, susceptibles de modifications.
***The table above indicates the approximate price for each room per night, with breakfast, V.A.T. and service included.***

Le montant des arrhes comprend 10 € de frais de dossiers perçus par LE CORUM (HT 8,36 €) – (TVA 1,64 €).
***The deposit includes 10 € for processing (ie : ex-V.A.T : 8,36 € - V.A.T. 1,64 €).***

Seules les demandes accompagnées du règlement pourront être traitées. Les demandes de réservation reçues au-delà du 01 mai 2009 ne pourront être satisfaites que dans la mesure des disponibilités. ***Only applications received with the payment enclosed will be considered. Accommodation forms received after may, 1st, upon availability only.***

## ANNULATION / CANCELLATION

Seule une annulation signifiée au CORUM par écrit (email ou télécopie) au moins 15 jours ouvrables avant la date d'arrivée indiquée entraînera le remboursement des sommes versées, déduction faite des 10 € de frais de dossiers.
***Deposits will be refunded only upon written cancellation addressed to LE CORUM (email, fax) at least 15 working days before the beginning of the Congress. A fee of 10 € will be deducted for processing.***

## PAYMENT

□ Par chèque à l'ordre de LE CORUM / HEBERGEMENT SFSTP
***By check payable to CORUM / HEBERGEMENT SFSTP***
envoyé à / ***send it to*** : LE CORUM, BP.2200, 34027 MONTPELLIER CEDEX 1

□ Par virement SWIFT au compte de LE CORUM / HEBERGEMENT SFSTP
***By swift transfer to CORUM / HEBERGEMENT SFSTP***
**FR76 1589 9089 8200 0201 3900 157 CMCI FR2A**
Banque CREDIT MUTUEL RICHTER Place Ernest Granier - 34000 MONTPELLIER - FRANCE
Veuillez informer votre banque que les frais de virement sont à la charge de l'émetteur.
***Bank transfer must bear the mention « Free of Charge » to the receiver and must indicate the last and the first name of the participant to facilitate identification.***

□ Par carte bancaire ***/ By credit card*** *AMERICAN EXPRESS & DINERS NOT ACCEPTED*

Je, soussigné(e), ..... donne l'autorisation au CORUM de prélever la somme de ..... € / ***I, undersigned, ..... give the authorization to LE CORUM to withdraw the amount of ……..€***

***VISACARD*** □ ***MASTERCARD*** □ ***EUROCARD*** □

**N°** **EXPIRATION**

***DATE:*** ***SIGNATURE :***

**SFSTP 03-04 JUIN 2009 BULLETIN D'HEBERGEMENT / ACCOMMODATION FORM**
**JUNE, 03-04**